

野外建設



兒童將添新去處

荃灣山麓建公園

「國際兒童公園」建設的負責人宋達士(Saunders)昨午在香港扶輪社午餐會表示：

如工程進行順利，將於今年底局部開設，為兒童提供康樂新天地，全部工程預算在三年內完成。建設費估計達六千萬，園內將設有運動場、劇場、戲院、水族館、游泳池、營地、展覽廳及藝術廊，介紹世界各地風土人情與知識。公園內保持園林自然景色，遍植各類植物。公園設計新穎，有停車場，一條火車路繞走公園，使遊人瀏覽景色更為方便。

宋氏說：該公園是不牟利性質，旨在使兒童有適當的康樂活動，舒發身心，並同時灌輸學術性知識。

他又說：該項計劃已醞釀多年，他因鑒於荃灣區人口稠密，兒童康樂活動更被忽視，故此經與數名志同道合的朋友研究後，乃致力實現夢想，以完成國際兒童公園的計劃。

宋達士續稱：該公園主要以兒童為對象，為了使兒童對公園更具親切歸屬感，他們計劃希引兒童在建設計劃出一點力量，如由他們親自栽種植物。

他說：公園開放後，兒童一概無須繳付分毫，便可利用公園內一切設備，享受屬於他們的世界；但或入內需收費。

他又說：計劃的另一目標，是藉此使世界各地不分國籍的兒童叙首一地，促進他們的了解及認識，增進友誼。

宋達士最後稱：由於建設費用龐大，他期望香港人能在經濟上予以支持，以實現這個有意義的計劃。



旅行消息



雄鷹旅行隊花潭遺興

八月廿九日季末小休

八月廿二日(星期日)溪澗活動：「花潭遺興」。是日上午八時十五分於九龍佐治公園前集合，專車抵大網仔轉鄉車至北潭村起行。是日行程以西貢花苗山西南坡主澗為目標，該澗為近期行友所知遊石澗之一，沿澗可供賞遊重點先後為迴廊、沙水槽、曲瀑、及隱瀑等，俱各多姿多彩。大隊並於中午時份選擇碧潭大休，作二小時野餐浸泳、回程取花苗山過榕北走廊，登燒炭塢下臨石坑村，出大網仔接歸。行程五小時。車費四元半。糧水、泳具及街車費自理。領券處：

(一)紅磡蕪湖街一三七號「快樂攝影」

(二)深水埗大埔道廿九號D「新大眾沖印」

(三)灣仔皇后大道東一二二號二樓「新藝攝影」

聯絡電話K六四五五一八廣園。

八月廿九日(星期日)作季末小憩、公開大隊服務暫停一次。



山水之友

八月十九日半日遊「金夫人徑逍遙遊」

八月廿六日全日遊「再會羅漢閣三鄉」

是日上午搭九時半開航之大澳小輪在東涌上岸後集合出發，先赴羅漢寺午餐素食，午後過三鄉出梅窩散隊。素筵席券每位十元，本期祇屬山水基本行之特備節目

多士友良

紅磡黃埔街六號(紅磡碼頭側)

啤酒汽水

罐頭食品

糖果餅乾

鮮果香煙

玩具菲林

山水之友慶中秋

攀青山齊宴追月

山水之友，非假日遠足隊，為一支非牟利，純遠足鍛鍊，不急走，照顧全面，以遊山玩水為目的，所以深得愛好遠足旅行人士所歡迎，茲探錄該隊九月份上半月節目如下：

(一)九月二日(週四)半日遊節目，「全走寶雲踏黃泥，全走金督到柴灣」，是日下午一時正，香港花園道纜車總站集合出發。

(二)九月九日(週四)即農曆八月十六日，山水之友慶中秋，日攀青山，晚在清涼法苑齋筵，夜臨白角蝴蝶灣畔追月大會、游泳、釣魚、晚會、露營及抽獎助興。

辦法如下：是日上午九時正，在九龍佐頓道碼頭文華樓渣打門口集合上車，至山脚起步攀青山頂，午後在望后溪大休二小時，烹茶煮麵，傍晚在清涼法苑小築進上素，夜臨蝴蝶灣畔追月大會及抽獎，糖水供應，專車在晚上十時半在蝴蝶灣接返佐頓道碼頭散隊，參加露營者在灣畔紮營，翌專車接送，連晚上齋筵糖水每位十七元正。

發證處：香港西環卑路午街一五〇號地下龍H四六八八八六
九龍官塘裕民坊八號二樓攝影公司張K八九三〇〇一
旺角咸美頓街十四號溢利公司霍波

精武日夜遊平洲

蒲苔橫瀾麻角灣

精武體育會旅行隊 八月廿一、廿二、廿九、卅日分東南兩路日夜遊游東平洲，南蒲苔，橫瀾麻角灣，老少咸宜，歡迎參加。

(一)廿一日周末下午二時半由廣東道五〇三號認旗起程，夜訪東平洲賞日落夜景，環島遊覽更樓石、雞過水、海螺洞、斬頸洲，怪石奇景，影、冰、釣。周日下午四時返。車船住宿十七元半，不住減三元。

(二)廿二早八時十五分同地上地點出發，乘專車轉專船直航東平洲與夜隊同遊，車船十三元。

(三)周日早八時半由大會堂皇后碼頭認旗集合，南訪蒲苔佛手崖、



磨石頂，美麗的鹿角灣暢泳，交通費十元。
 又廿八日周末同上(一)夜訪東平洲，廿九早八時一刻同上(二)東平洲分日隊車船費十三元，夜隊車船連宿十七元。廿九早八時半同上(三)南訪蒲荳交通費十元，另分隊遊橫瀾島賞奇景，良灣暢泳，交通費十四元。卅日舉行爬岩運動，詳詢K八〇二七六一。
 售票站：彌敦道三百號裕華公司十三樓精武會。電話：K八四三三三八
 界限街卅八號A山友旅行用具
 大埔道九十四號華仁大廈九樓F座「金獅」
 詢問電話：K七七一九二二

白環灣海浴暢泳 獨木舟碧海長征



晨曦之友旅行隊 八月二十二日星期日「白環灣海浴」。晨八時三十分九龍城碼頭九巴站長室側集合。車船聯運，暢泳於西貢海濱西洲西岸之白環灣，本隊特備獨木舟多艘，專人指導，各行友更可一嚐划舟之樂，帶備糧水，約五時半返抵市區，交通券九元。領券：旺角上海街四八九號安泰洋服(鼓油街口)。土瓜灣北帝街四號地下新美圖章(新華銀行側)。彌敦道二四一號金峯大廈九〇三室迅興旅遊。定券電話：三一九六六七三三(晚)。
 八月二十九日星期日(獨木舟碧海長征)。自斬竹灣划獨木舟，遠征東海羣島，天氣許可下將往沙塘口穿洞，下午揮灑暢泳野餐，基本行友自備泳一百碼者，方可報名參加。報名電話：三一九六六七三三(晚)鄭兆祥。

山友行辦爬岩訓練 歡迎服務行友參加



茲為提高登山行旅安全，特舉辦「山友訓練研討班」，教授一般爬岩及結繩利用。器材由本行借用，實習費：參加對象為各旅行隊服務行

友，新使在特殊情況下能為行友提供旅行途中安全必要服務，其他有興趣及熱心行友參加亦表歡迎。
 報名處：黃大仙下邨30座14號地下電話：三二〇九二八六
 旺角界限街38號地下電話：三二八〇二七六一山友旅行用具行。

香港童青會本月活動 歡迎青少年報名參加

香港童青會將於八月廿二日(星期日)假西貢西貢海舉行獨木舟錦標公開賽。組別分男甲五百公尺單人，男甲一千公尺單人組，男甲五百公尺雙人組，男甲一千公尺雙人組，男乙五百公尺單人，男乙一千公尺單人，男乙五百公尺雙人，男乙一千公尺雙人，女子五百公尺單人，女子五百公尺雙人。凡年齡未超過十八歲者可參加乙組，歡迎身體健康而對獨木舟有興趣之男女青少年參加，費用每人每項目收費港幣叁元正。獨木舟由賽會供應。

青少年營於八月廿八、廿九日假飛鵝山營地舉行，歡迎十二至十六歲青少年報名參加，費用每位收費港幣十元正，名額三十名。
 報名表格可往西貢普通道一號西貢鄉事會，西貢社區中心及新蒲崗政府合署西貢理民府或兩九龍中央郵箱K二八九三號索取。

功 生津，止渴，消暑
能 開胃，解酒，醒腦

信遠齋

秋製 酸梅湯精

香港德輔道中 206 號

如何知我藥行

專營東亞南星加坡藥油批發

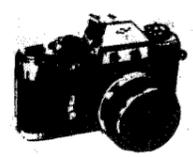
如何知我 跌打風濕 止痛油

註冊商標 用不日萬可幸 備不時之需

跌打腫痛 風濕痺痛 創傷流血 湯火灼傷 爛肉惡瘡 毒蟲刺傷 四肢抽筋 旅行居家 必備聖藥

深水埗大埔道 45C
電話 七七零六零七

信遠齋攝影沖晒



放大照片 顯露優點

德輔道中二零六號
香港中環

本號藝術放大
具下列特點：
 清晰裝裱大方雅緻
 配選適宜色澤調勻
 工作上乘人材紙質



大來文具筆行

經營旅行用品

各國文具筆類 新奇立體畫咭

提供背囊 4 款

特價優待『野外』讀者及行友



標準型

原價 \$30

特價 \$25



輕巧型

\$25

\$20



輕巧型(尼龍)

\$20

\$15



迷你型(尼龍)

\$12

\$10

請剪出本頁印花來購

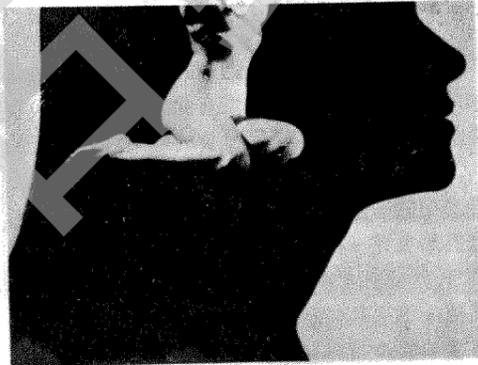


TAI LOI CO.
8-A WING LOK ST., HONG KONG
CABLE ADD. "TAILOIC"

香港永樂街八號A
電報掛號 "TAILOIC"
電話 5-437279 5-446286

一 藝 四 技

梁光明 Hon. F. 35mm PS., F. PSA.,
Hon. EFIAP., F.RPS., etc.



MYSELF AND I (Double Exposed Picture)
Technique 雙重曝光法



THREE TULIPS (Traditional Technique)
通常攝法

RICE PLANTING



(Addacolor Process)

本刊園地公開，歡迎投稿，一經發表，
即致薄酬。